

# INDEX

## A

The abject, 28, 94  
Abstract machine concept of, 12  
Agamben, Giorgio, 37  
Aggression(s), 5, 13, 50, 56. *See also*  
    Macro-aggressions;  
    Microaggressions; Violence  
con/textual, 44  
definition of, 50  
transgressive, 50–54  
Alberca, Manuel, 103n21  
Alfaguara Novel Award, 122  
Álvarez, Eliseo, 23  
Ana Nery Nursing School, 70  
The Andes, 20  
Andrews, George Reid, 70  
Anguish, 125–126  
Anxiety, 82, 88  
Arango, Manuel, 112  
Arce de Vázquez, Margot, 49  
Argentina, 3, 10, 20  
Art, as response to violence, 12  
Assassin literature, 120. *See also*  
    *Sicaresque* novels  
Atrocities, 113. *See also* Violence

Audiovisual media, 116  
Auerbach, Erich, 83, 102n11  
Autobiography, 82, 84, 95, 96  
Autofiction, 84, 103n20, 103n21  
Autonomy, 71, 72, 74, 99  
Avelar, Idelber, 38n3  
Azuela, Mariano, 130n3

## B

Bachelet, Michelle, 20  
Barranquilla, Colombia, 113  
Barranquilla Group, 113  
Baudrillard, Jean, 117  
Beauty contests, 126  
Beauty standards, 48, 126, 128, 131n16  
Benitez Morales, Otto, 113  
Bergson, Henri, 87  
Betrayal, 88  
Bhabha, Homi, 29  
Bialowas, Aldona, 121–122  
Binaries, 2, 5, 45. *See also* Dyads,  
    deconstruction of; Male-female  
    dyad  
Bird-Soto, Nancy, 9, 10

The body/bodies, 11, 67, 119, 123, 124, 126–128. *See also* Female bodies  
 the city and, 74  
 control over, 99  
 corporatism, 62  
 death and, 126  
 the ego and, 122  
 Eros and, 112  
 indigenous, 9  
 melancholia and, 118  
 narco-aesthetic and, 120, 126  
 power and, 9  
 presentation of, 127  
 in *Rosario Tijeras*, 112–130  
 sexualization of, 128  
 the street and, 71  
 Thanatos and, 112  
 transgression and, 128–129  
 violence and, 121–126

Body image, 7. *See also* Self-image

Bogotá, Colombia, 131n17, 132n17

Bolaño, Roberto  
 conversation with Álvarez, 23  
 “Discurso de Caracas”, 38n6  
*Los detectives salvajes*, 24  
 Mexico and, 23  
 2666, 4, 7, 19

Bolívar, Gustavo, *Sin tetas, no hay paraíso*, 121

Bolívar, Ingrid, 126

The Boom, 39n10, 130n4

Border control, 46

Borges, José, 51

Borikén, 45

Botero, Beatriz, 11

Boundary stretching, 6

Bourdieu, Pierre, 113

Brazil, 20  
 capitalism in, 67  
 class in, 64  
 industrialization in, 64

modernity and, 10  
 modernization in, 62  
 national identity in, 10  
 nationalism in, 63  
 in the 1930s and 1940s, 10, 62, 64, 67  
 progress in, 10  
 racial democracy in, 70  
 2014 World Cup in, 62  
 2016 Olympics in, 62  
 urban development in, 62  
 Vargas Era in, 75n2  
 violence against women in, 3, 4  
 women in, 3

Butler, Judith, 11

## C

Cabrera Infante, Guillermo, 91, 96  
*Tres tristes tigres (Three Trapped Tigers)*, 91, 92, 96, 97, 100, 105n38

Caicedo, Daniel, *Viento Seco*, 114

Calderón, Felipe, 80, 87  
*Campesinos*, 49

Capanema, Gustavo, 72, 73

Capitalism, 33, 65, 67

Carel, Havi, 126, 127

Cavarero, Adriana, 101n2

Cepeda Samudio, Álvaro, 113

Certainty, destruction of, 97

*Cecilia Valdés* (Villaverde, Cirilo), 15n16

*Cenizas para el viento* (Téllez, Hernando), 114

Certeau, Michel de, 21

Characters, 67  
 as historical agents, 65  
 female, 4, 12, 13  
 voices of, 4

Chasteen, John Charles, *Born in Blood & Fire*

- A Concise History of Latin America*, 7
- Chile, 10, 20  
 violence against women in, 3, 4
- The city, 67, 114, 115  
 the body and, 74
- Ciudad Juárez, Mexico, 7, 15n12, 24, 39n19, 95
- Class, 47, 50, 62, 63, 70, 127
- Clothing, 72
- Colombia  
 civil war in, 112  
 La Violencia in, 112, 113  
 literary field in, 113  
 plastic surgery in, 14n12  
 violence against women in, 3, 4, 7  
 violence in, 4, 7, 112, 117, 130n1  
 violent history of, 117
- Colombian literature  
 contemporary novel in, 112–115, 119, 120  
 novel of La Violencia, 112–114, 116, 121  
 of the 1950s, 112, 113, 121  
 of the 1970s, 114  
 representation of the feminine in, 120  
 violence and, 128
- Colonialism, 44, 48, 50, 53, 56, 80  
 legacies of, 56  
 native population and, 5  
 in Puerto Rico, 45, 46, 52  
 rape and, 5  
 Spanish, 46  
 violence and, 5
- Coloniality of power, 44
- Colón, Jesús, 57n8
- Columbus, Christopher, 45
- Commodification, 39n19
- Commodities, 80
- Community, 11
- Complicity, 67, 69
- The Conquest, 5
- Conquistadores*, 45
- Consciousness, altered states of, 96
- Consumerism, U.S.-style, 7
- Consumption, women and, 10
- Con/textual aggressions, women and, 44
- Corporatist ideology, 62
- Corpses, 11
- Corral, Will, 39n10
- Corruption, 50, 56
- Cortázar, Julio, *Rayuela*, 4
- Cortés, Hernán, 5
- Cortés-Vélez, Dinorah, 57n14
- Cosmopolitanism, 38n5
- Criminality, 117  
 language and, 115
- Cuba, 91, 92, 96
- Cubano Iguina, Astrid, 48, 50
- Cuban Revolution, 92
- Cultural imaginariy, 88
- Cultural norms, shifting, 72
- Cultural objects  
 as products of society and discharge of Thanatic energy, 12  
 repetition of, 12
- Cultural phenomena, as group-related responses, 12
- Cultural productions, 80
- Culture, 63
- D**
- Danger, 65, 67, 69–71
- Death, 9, 20, 82, 84, 86, 112, 115, 124, 126–129  
 awareness of, 88  
 beauty standards and, 128  
 the body and, 126  
 commodification of, 81  
 control of, 13  
 cult of, 81  
 effort to control, 11

- Death (*cont.*)  
 language and, 21, 22  
 life and, 8, 11, 13  
 Mexico and, 80  
 poetics of, 80  
 representation of, 80, 81  
 subjectivity and, 80  
 as a totem, 81, 84  
 trauma of, 6  
 violence and, 80
- Death drive, 2, 12, 85–87, 91, 98, 100, 112, 118
- Death instinct, *see* Death drive
- De Certeau, Michel, 71
- Deckard, Sharae, 39n15
- Defense mechanisms, 122
- Deleuze, Gilles, 12
- Democracies, headed by women, 19
- Demystification, 84–86, 88, 97
- Depression, 118, 126
- Derrida, Jacques, 5, 14n4, 38n1, 125  
*Of Grammatology*, 2  
*Desaparecidos*, 20
- Desire, 5, 122, 125
- Despair, 117
- Destruction, 84, 86, 99, 124
- Determinism, 116
- Día de Muertos, 21, 81, 103n15
- Diasporic generations, 49
- Dictatorships, 10
- Direct realism, 113
- Disappropriation, narrative of, 94
- Discourse, genders of, 14n4
- Domestic violence, 9, 44, 54, 117
- Domination, 80
- The Dominican Republic, violence against women in, 3
- Donoso Macaya, Ángeles, 27
- Dorfman, Ariel, 117
- Dress codes, 72
- Drug trafficking, 9, 11, 80, 81, 100, 112, 114, 126–128
- Drug-trafficking novel (*narconovela*), 116
- Dubrovsky, Serge, 103n20
- Dyads, deconstruction of, 5
- E**
- Eating, 124, 125
- Economic Commission for Latin America's (CEPAL) report on femicide, 3
- Economic necessity, 64, 65
- Education, 70
- The ego, 112, 118, 122, 127
- Ego-instincts, 85
- El Boom*, 4
- Elmore, Peter, 39n20
- El Salvador, violence against women in, 3
- Emotional excess, 115
- Energy, discharge of, 12–13
- Eros, 2, 5, 8, 15n15, 85, 86, 88, 98, 112
- Erotic drives, 85, 125
- Erotic instincts, *see* Erotic drives
- Eroticism, 122, 124
- Escape mechanisms, 124
- Escape, violence and, 74
- Escobar, Augusto, 113, 114
- Escobar, Pablo, 117
- Esquivel, Laura, *Como agua para chocolate*, 20
- Ethics, internalization of, 126, 127
- Ethnicity, 50, 63
- Eurocentrism, 39n14, 48, 49
- The everyday, 66, 67, 75
- Evil, 127
- Exclusion, 51, 74
- Exploitation, 44
- Exposure, 71
- Extreme masculinity, 9

## F

Factory system, 66, 67. *See also*  
*Maquiladoras*  
 Factory workers, female, 10, 64, 65,  
 67, 68, 72  
 Factuality, 95–96  
 Familiar environment, rejection of, 6  
 The family, 69, 73  
 Family Statute, 73  
 Fantasy, 84  
 Farrell, Em, 124  
 Fatherhood, 6, 11, 83–85, 89, 97–100  
 Fear, 114  
 Female bildungsroman, 5  
 Female bodies, 11, 66, 127  
   control of, 8  
   female-body construction, 6  
   space and, 62  
 Female characters, silence of, 4, 12  
 Female identity, 11  
 Female workers, 64, 65, 67  
   exclusion of, 74  
   job security and, 72  
 Femicide, 3, 7, 8, 14n3, 14n5, 20,  
 24, 32, 33, 35–37, 39n18, 80, 95  
 The feminine, 127, 129  
   animosity toward, 50  
   depreciation of, 57n14  
   representation of, 120  
 The feminine condition, 128  
 Feminism, Latin American, 3  
 feminist theory, 14n4  
 Feminized others marginalization of,  
 50  
 Femme fatale, 121  
 Fiction, 11, 82. *See also* *Specific genres*  
 First-person narration, 116, 117  
 Firstspace, 66  
 First Vargas Regime, 62  
 Flores, Juan, 45, 47  
 Food, 124–126  
 Form, exaggeration of, 6

Foucault, Michel, 68  
 Franco, Francisco, 6  
 Franco, Jean, 3, 7–10, 14n3, 14n4,  
 20, 39n14, 127  
 Franco, Jorge, 115  
   *El mundo de afuera*, 122  
   *Melodrama*, 122, 131n14  
   *Paraíso Tavel*, 122  
   *Rosario Tijeras*, 4, 11, 12, 112  
   *Santa Suerte*, 122  
 Freedom, 71, 80  
 Freud, Sigmund, 11, 12, 15n15, 85,  
 86, 126, 129  
   *Beyond the Pleasure Principle*, 12, 85  
   melancholy and, 118  
   *Mourning and Melancholia*, 118  
 Freyres, Gilberto, 70  
 Fuentes, Carlos  
   *Aura*, 4  
   *La muerte de Artemio Cruz*, 20

**G**  
 Gaitán, Jorge Eliecer, 112  
 Galvão, Patricia (Pagu), 10  
   Parque Industrial, 62–75  
 Gangs, 9  
 García Márquez, Gabriel, 113, 114,  
 130n6  
   *Cien años de soledad*, 118  
   *El coronel no tiene quien el escriba*  
   [*No One Writes to the Colonel*],  
   114  
   *Memoria de mis putas tristes*, 4, 120  
 Gaviria, Victor, *El pelaito que no duró*  
   *nada*, 116  
 The gaze, returning of, 13  
 Gelpí, Juan, 44, 57n1  
 Gender(s), 44  
   of discourse, 14n4  
   national identity and, 62  
   power, 5

- Gender(s) (*cont.*)  
 space and, 62, 65  
 violence and (*see also* Domestic violence; gendered violence), 44, 62, 65  
 voice and, 5  
 Gender-based exploitation, 44  
 Gender bias, 9  
 Gender binary, 45. *See also* Male-female dyad  
 Gendered biases, 56  
 Gendered space, 62, 65  
 Gender/ed transgressions, 54–56  
 Gendered violence, 3, 4, 9, 49, 54. *See also* Domestic violence; Violence against women  
 Gender stereotypes, 9  
 Ghostly figures, 8, 11, 20–24, 38n2  
 Giraldo, Fabio, 127  
 Globalization, 20, 26, 38n8, 39n12, 39n15, 128, 129  
 Gluck, C. W. von, *Alceste*, 115–116  
 Gomes, Angela de Castro, 63  
 González, Aníbal, 23  
 González González, Daniuska, 39n9, 39n13  
 Gordon, Avery, 21  
 Gormley, Melissa, 10  
 Greed, 9  
 Guatemala, violence against women in, 3  
 Guattari, Félix, 12  
 Guerra Montemayor, Román, 90, 91, 93–95  
 Guilt, 8, 124, 125, 127, 128  
 Guns, 12
- H**  
 Habitual memory, 87, 88  
*Habitude*, 87  
 Hahner, June, 64
- Haunting, 21  
 Herbert, Julián, *Canción de Tumba [Song of the Tomb]*, 4, 11, 80  
 Herlinghaus, Hermann, 25–26  
 Herrera, Yuri, 2  
 Historical memory, 88  
 History, *see* The past  
 Hitmen, 127, 131n17. *See also* *Sicarios* (hitmen)  
 Home, 67, 69–71, 74  
 Homosexuality, 95  
 Honduras, violence against women in, 3  
*Horrorism*, 101n2  
 Humala, Ollanta, 20  
 Human subject, instrumentalization of, 81  
 Hygienic family, 64  
 Hyper-sexuality, 6, 14n12
- I**  
 The id, 127  
 Identity, 6  
 Identity narrative, 5, 6  
 Ideology, 83, 84, 93, 94, 113  
 Imagination, 83  
*Independentistas*, 49, 57n11  
 Indigenous bodies, 9  
 Indigenous population, 5, 14n9  
 Indigenous women, 5, 14n9  
 Industrialization, 49, 62–66  
 Inequality, 9, 45  
 Information, flow of, 80  
 The Internet, 7  
 Intertextuality, 50, 53, 56, 91  
 Isaacs, Jorge, *María*, 120  
 Italian penal code of 1930, 73
- J**  
 Jameson, Fredric, 12  
 Jaramillo, Alejandra, 115, 118

Jones Act, 45  
*Jouissance*, 94  
 Journalists, 113  
 Juárez, Benito, 81, 101n3

## K

Kirchner, Cristina Fernández de, 19  
 Knowledge, 5  
 Kristeva, Julio, 28

## L

Lacan, Jacques, 4  
     *Séminaire X*, 82  
     subject supposed to know, 4–5  
 Lander, Edgardo, 101n1  
 La Violencia, era of, 112–114, 116  
*La virgen de los sicarios* (*Our Lady of the Assassins*, Vallejo, Fernando), 116  
 Language, 63, 91, 113, 119, 128  
     criminality and, 115  
     death and, 20–22  
     of the marginal, 116  
     power and, 9  
     reality and, 96–97  
     as source of meaning, 89  
     *sicairesque* novels and, 118–120  
 Latin America. *See also Specific countries*  
     dictatorships of the 1970s and 1980s, 19  
     feminism in, 3  
     violence against women in, 2–4, 7, 9, 10, 117  
 Latin American literature. *See also Specific countries*  
     in the 1960s, 130n4  
 Lauderdale-Graham, Sandra, 69  
 Laws, 127  
 Lefebvre, Henri, 66, 75n3

Lejeune, Philippe, 103n20  
 Levine, Susanne Jill, 96  
 Libido, 11, 125, 126, 128, 129  
 Life, 2, 8, 11, 13, 82, 86, 112, 115, 127, 128  
 Life drive, 85–87, 89, 91, 94, 97, 98, 100, 101, 112  
 Life instinct, *see* Life drive  
 Liminality, 2, 8, 11, 13, 13n1, 15n14, 34, 71  
     ghosts and, 21–22  
     globalization and, 26  
 Literacy, 112, 113  
 Literary criticism, 39n13  
 “Literary field,” consolidation of in Colombia, 113  
 Literary objects, 13  
 Literary vision, 7  
 Literature, women’s voices and, 4  
 Lobo, Maria, 65. *See also* Galvão, Patricia (Pagu)  
 Lomnitz, Claudio, 80, 81, 101n3  
 López, Héctor, 127  
 López Rojas, Nelson, 58n16  
 López Velarde, Ramón, 102n10  
 Love, 98  
 Lukács, Georg, 91

## M

Maan, Ajit, 104n27  
*Machismo*, 3, 8, 46, 129  
 Macro-aggressions, 51–54, 56  
 The mafia, 9, 11, 116, 121  
 Magical thinking, 128  
 Male bodies, 127  
 Male-female dyad, 2, 5, 6  
 Male omnipotence, 8  
 La Malinche, 5  
*Malinchismo*, 14n10  
*Maquiladoras*, 24, 33, 34, 39n18

- Marginal figures, 117  
 Marginalization, 51, 54, 56  
 Marriage, 63  
 Martí, José, *Nuestra América*, 49, 51  
 Marx, Karl, 92  
 Marxism, 11, 67, 73  
 The masculine, 50, 127. *See also*  
     Masculinity  
 Masculine subjectivity, 8  
 Masculinity, 9, 11, 54, 92, 93. *See also*  
     *Machismo*  
     extreme, 9  
     nationhood and, 63–64  
 Mass media, underrepresentation of  
     women in, 9  
 Material culture, 72  
 Mbembe, Achille, 99, 102n5  
 McCann, Andrew, 38n1, 38n2, 38n3,  
     38n4, 38n5, 38n6, 38n7, 38n8,  
     39n9, 39n10, 39n11, 39n12,  
     39n13, 39n15, 39n16, 39n17,  
     39n18, 39n19, 39n20  
 McClintock, Anne, 63  
 McDowell, Linda, 64  
 McDowell, Linda, Colombia, 119,  
     131n12  
 Media, self-image and, 15n17  
 Mejía Vallejo, Manuel, 114  
 Melancholia, 125–126  
 Melodrama, 115–116  
 Memory, 6, 11, 83, 85, 88, 98, 99,  
     102n11  
     habitual, 87–88  
     historical, 88  
     personal, 88  
     refigured, 88  
     reality and, 95  
 Mendelsohn, Daniel, 115–116  
 Mestizo bodies, 9  
 Metastasio, P, 115  
 Mexican Independence, Bicentennial  
     of, 87  
 Mexican revolution, 87, 92–94,  
     101n3, 112  
 Mexico, 11, 20  
     border with United States, 8, 20,  
         24, 33  
     death, 80  
     failed revolutionary project, 87  
     history of, 86–88  
     as imagined community, 85  
     independence, 87  
     inequality in, 81  
     nationhood in, 82  
     rarefaction of social environment in,  
         80  
     revolutionary novel in, 112  
     social order in, 80, 81  
     violence against women in, 3, 7  
     violence in, 3, 7, 80  
     in World War II, 90  
 Microaggressions, 51, 53, 54, 56  
 Migrations, 49  
 Modernity, 5, 10, 64, 65, 69, 74  
 Modernization, 49, 62, 63  
 Monárrez Fragoso, Julia Estela, 38n8,  
     39n19  
 Money, 12  
 Monuments, 6  
 Morales, Evo, 20  
 Moralizing intentions, 116  
 Motherhood, 64, 66, 72, 124  
     mother-child relationship, 124  
     nationalism, 63  
     nation, 80  
     as scientific endeavor, 64  
     self and, 80  
     state initiative, 63  
 Mourning, 118  
 The mouth, 120, 125, 126  
*Mundo enfermo* (world-sickness), 9,  
     11, 44, 45  
 Murder. *See also* *Sicarios* (hitmen)  
 Murmurs, 6–8



## N

*Nacionalismo revolucionario*, 101n3  
 NAFTA, 20, 32  
 Naïve realism, 113  
 Narcissism, 118  
 Narco-aesthetics, 129  
 Narco-narratives, 80, 81  
*Narconovela*, 116, 117, 119  
*Narcos*, 6, 7, 80, 95. *See also*  
 Drug-trafficking  
 Narration, 120  
 of the impossible, 19  
 of tragedy, 6  
 Narratives  
 narrative subjectivity, 98  
 narrative technique, 89  
 reinforcing identity, 6  
 Narrators, 113, 128  
 first-person, 117  
 National Citizen Femicide  
 Observatory of Mexico, 3  
 National identity, 10, 11, 62, 63  
 Nationalism, 63  
 Nationality, 63  
 Nationhood, 6, 10, 11, 63, 64, 80  
 Naturalism, 54  
 Nature, women and, 63  
 Necropolitics, 95, 102n5  
*Necrowriting*, 82, 94  
 Needle houses (seamstress ateliers),  
 68–69  
 Neoliberalism, 32, 80, 101n1  
 Neo-narcissism, 103n21  
 The new Brazilian [*o novo brasileiro*],  
 63  
 New York, 49  
 Nguyen, Tram., 39n11  
*No nacimos pa semilla* (Salazar,  
 Alonso), 116  
 Non-fiction novels (*novela-testimonio*),  
 113  
 Normal schools, 70

*Novela-instalación*, 52, 53, 55, 56  
 Novels. *See also Specific subgenres*  
 of era of La Violencia, 112–114,  
 121, 130n5  
 of the self, 82  
 of violence, 116, 121  
 Novel writing, function of, 89  
 Novillo-Corvalán, Patricia, 38n5  
 Núñez Negrón, Manolo, 58n17  
 Nursing, 70  
 Nuyorican generations, 49

## O

Obedience, 4–5  
 Oficina de la Procuradora de las, 54  
 Olivera, Mercedes., 38n8, 39n18  
 Oral phase, 126  
*Osario de vivos* (Villegas, Gean Carlo),  
 9, 44  
 The Other, 44, 45, 50, 58n17, 94,  
 116, 120

## P

Pan-American Health Organization  
 (PAHO), 3  
 Paraguay, violence against women in, 3  
 Paramilitaries, 9  
 Paravisini-Gebert, Lizabeth, 48, 53  
 Partido Revolucionario Institucional  
 (PRI), 35  
 The past, 83. *See also* Memory  
 Pateman, Carole., 127  
 Paternalism, 44, 46, 48, 50  
 Paternity., *see* Fatherhood  
*Patria*, 49, 50  
 Patriarchy, 47, 50  
 Patronage, 80  
 Paz, Octavio, *El laberinto de la*  
*soledad*, 5  
 Pécaut, Daniel., 130n1

- Pera, Cristóbal., 38n5  
 Pérez Ortiz, Melanie, 52, 55  
 Performativity, 9  
 Personal identity, 6  
 Personal memory, 88  
 Perú, 3, 20  
 Pessimism, 116  
 Petro, Gustavo, 131n17  
 Phallogentrism, 54, 55  
 Philippopoulos-Mihalopoulos, Andreas, 67, 69  
 Picaresque novel, 116–118  
 Pile, Steve, 66, 74  
 Plastic surgery, 14n12, 121  
 Pleasure principle, 129  
 Point-of-view, 116–117  
 The political, 94  
 Ponce Massacre, 57n11  
 Pope, Randolph P., 39n12  
 Popularity, 116  
 Posnacionalismo, 38  
 Postcolonial condition, 81  
 Postcolonial subjects, 29  
 Postmodernity, 5, 38n2, 103n21  
 Poverty, 116, 117, 119  
 Power  
   the body and, 9  
   gender and, 5  
   language and, 9  
   renounced, 4–5  
   voice and, 5  
 Pratt, Annis, 5  
 Pregnancy, 72–74  
 The present, the past and, 83–85  
 Preservation, 86  
 PRI. *See also* Partido Revolucionario Institucional (PRI)  
 Private spheres, 2, 10, 12, 63, 65, 67, 69, 74  
 Professional schools, 70  
 Progress, 10  
 Prostitution, 72, 73, 96  
 The psyche, 128  
 Psychoanalyst, symbolism projected in  
   figure of, 5  
 Public sphere, 2, 9–12, 63, 65, 67, 69, 74  
 Publishing houses, 113  
 Puerto Rican literature, 9, 44  
 Puerto Rico, 44  
   colonialism in, 45, 46, 51, 52  
   domestic violence in, 44  
   economic crisis in, 54  
   Estado Libre Asociado, 45  
   patriarchy in, 47  
   status of, 45  
   United States and, 45  
 Puerto Rico literary canon, 57n1
- Q**
- Quijano, Anibal., 44, 48
- R**
- Race, 47–50, 62, 63, 70  
   racial democracy, 62, 70  
   racial hierarchy, 70  
 Racism, 47, 57n8  
 Rape, 5, 6, 9, 10, 14n9  
   colonialism and, 5–6  
   as a method of torture, 7  
   silence and, 7, 8  
 Readers, 67, 69  
 Realism, 38n3, 84, 96, 97, 113  
 Reality, 11, 82, 83, 100  
   illusions of, 96  
   language and, 96  
   memory and, 95  
   official discourses about, 100  
   representation of, 96, 100  
   writing and, 91  
 Religion, 63  
 Repetition, 13, 87, 88, 91

- Repetition compulsion, 87, 88, 124, 125  
 Representation  
   of death, 80  
   of reality, 96, 100  
   spatial, 113  
   of violence, 113, 115, 117, 121, 128  
 Repression, 80, 81, 86, 88, 95  
 Restrepo, Laura, 130n5  
   *Delirio*, 120  
 Revolutionary novel, 117  
 Ricardo, Yolanda, 57n7  
 Rivera Garza, Cristina, 82, 94  
 Rockefeller Foundation, 70  
 Rodríguez, Ileana, 39n17  
 The rogue, 117  
 Romanticism, 54  
   *Rosario Tijeras*, 111–132  
 Rousseau, Jean-Jacques, 127  
 Rouseff, Dilma, 20  
 Rulfo, Juan, 6  
   *Pedro Páramo*, 20
- S**
- Sánchez, Luis Rafael, 56  
 Sanchez-Becerril, Ivonne, 84  
 San Juan, Puerto Rico, 49  
 San Juan Bautista, 45  
 Santos Febres, Mayra, 50  
   *Hebra rota*, 48, 51  
   *Pez de vidrio*, 48, 49  
 São Paulo, Brazil, 10, 64, 66, 67, 74  
*Sara la obrera y otros cuentos* (Roqué, Ana), 47, 48, 52  
 Sarlo, Beatriz, 82  
 Scarry, Elaine, 28  
 Scars, 6  
 School, 69  
 Schulenburg, Chris, 7, 8, 11  
 Secondspace, 66  
 Seduction, 11, 12, 121–124, 127, 128  
 Segato, Rita, 8  
 The self, 11, 86, 100. *See also*  
   *Self-image*  
   limits of, 82  
   mother and, 80  
   world and, 85  
 Self-assertion, 13  
 Self-destructive tendencies, 118, 123, 124, 129  
 Self-esteem, low, 7  
 Self-image, 15n17, 131n16  
 Semiotization, 83, 95  
 September 11, 2001, 6  
 Sexual abuse, 2, 47, 51, 55. *See also*  
   *Rape*  
 Sexuality, guilt and, 8  
   *Sicaresque*, 116  
   *Sicaresque* novels, 116, 118, 122, 128, 129  
 Sicarial novel, 116  
   *Sicarios* (hitmen), 116, 119, 127, 128, 131n17  
 Sickness, metaphor of, 10  
 Signification, 20, 26, 33, 38, 87–89, 91  
 Silence, 5, 7, 8, 12, 120  
 Sites of production, 66  
 Social hierarchies, 2, 44, 47, 48, 56, 72  
 Social law, 127  
 Social masquerade, 74  
 Social norms, 74  
 Social order, 80, 100. *See also* Social hierarchies  
 Social relegation, 47–51, 56  
 Social segregation, 51  
 Socio-cultural violence, 44, 50  
 Socio-economic status, *see* Class  
 Sodomy, 92, 93  
 Soja, Edward, 10, 66, 75, 75n3  
 Solotorevsky, Myrna, 38n7  
 Sovereignty, 99

- Space, 66, 67, 128  
 female bodies and, 66–75  
 gender and, 62  
 gendered, 65–75  
 spatial practice, 66  
 spatial representation, 113  
 violence and, 62  
 women and, 10
- Spaces, 66
- Spanish-American war, 45
- Speech, 5
- Spirituality, 89
- Staudt, Kathleen, 38n8
- The street, 67, 71–74
- The subject, 12
- Subjective turn, 82
- Subjectivity, 79–107
- Subject supposed-to-know, 5, 120
- Subjugation, 80, 88
- The sublime, 94
- Subversion, 13
- Sue, Derald Wing, 51
- Suffering, 114
- The super-ego, 112, 118, 127
- Symbols  
 destabilization of, 88, 100  
 non-correspondence with reality,  
 100
- Syndicalist, 92–95
- T**
- Táinos, 45
- Tapia, Kokaly, 38n2
- Teenagers, media violence and, 9
- Television, U.S., 7
- Television models, aesthetic of, 6
- Terao, Ryukichi, 113
- Testimony, 82
- Textile factory system, 67
- Textual/contextual transgressions, 44,  
 53, 56
- Thanatos, 5, 8, 11, 12, 15n15, 99,  
 101, 112. *See also* Death; Death  
 drive
- Theater, gendered violence in, 49
- Thirdspace, 10, 66, 67, 69, 70, 72,  
 75, 75n3
- Threshold, 2, 8, 13
- Tradition, women and, 63, 64
- Tragedy, 6
- Transference, 5
- Transgressions  
 the body and, 128–129  
 gender/ed, 54  
 textual/contextual, 44, 53, 56
- Trans-political violence, 117
- Trauma, 5, 6, 114
- U**
- Unionization, 64
- United States, 70  
 border with Mexico, 8, 20, 24, 33  
 Puerto Rico and, 45
- Urban development, 62, 67
- V**
- Valencia Triana, Sayak, 102n5
- Vargas, Getúlio, 10, 62, 63
- Vargas government, 63, 65, 66, 73,  
 74, 75n2  
 draconian policies of, 73  
 fascist nature of, 65
- Vargas Llosa, Mario, 130n4  
*La tía Julia y el escribidor*, 4
- Vega, Ana Lydia, 3, 57n11
- Vera Santiago, Esteban, 53, 56, 58n21
- Verduzco, Raúl C., 11
- Violence, 5, 9, 10, 12, 20, 46, 67, 71,  
 100, 113, 114, 118  
 art as response to, 12  
 the body and, 121

- in Colombia, 112
  - colonialism and, 5
  - cycle of, 128
  - death and, 80
  - domestic, 69, 117
  - domestic violence
  - economic necessity as, 64
  - escape and, 74
  - of the everyday, 62
  - fictionalization of, 113
  - gender and, 3, 4, 9, 44, 45, 54, 62
  - in Latin America, 2, 3, 10, 117 (*see also Specific countries*)
  - in Mexico, 80–101
  - official discourses about, 100
  - origins of, 100
  - perpetuation of, 6
  - preoccupation with, 2
  - representation of, 113–115, 117, 121, 128
  - social imaginary of, 130n1
  - socio-cultural factors influencing, 44
  - space and, 62
  - symbolic, 100
  - in theater, 49
  - urban, 129
  - violence of space, 67
    - against women, 2–4, 7, 10, 11, 48, 50 (*see also* aggression(s))
  - work and, 67–69
  - Violent tendencies, expression of, 12
  - Virgin of Guadalupe, 81, 101n3
  - Vision, 68
  - Voices
    - absence of women's, 4
    - gender and, 5
    - ghostly, 8
    - literature and women's, 4
    - power and, 5
    - seriousness of, 7
    - of women, 9, 74, 120
  - Volpi, Jorge, 38n5
  - Von der Walde, Erna, 127
  - Vulnerability, 11, 71
- W**
- Walker, Carlos, 39n16
  - War on Organized Crime, 80, 87
  - Weight, 124–126
  - Women
    - agency of, 46, 47, 49, 55, 56, 68, 69, 74, 75
    - autonomy and, 70–72, 74
    - in Brazil, 62
    - consumption and, 10–11
    - con/textual aggressions and, 44
    - earnings of, 44, 64
    - entrance into wider economy, 10–11
    - exploitation of, 44, 48
    - gender and, 44–45
    - indigenous, 5, 6, 14n9
    - in Latin America, 2–4
    - liminality and, 2, 8
    - lived experience of, 4
    - at margin of society, 2–3
    - as mothers, 63, 64, 66, 71–73
    - nationalism and, 63
    - nature and, 63, 64
    - in nursing, 70–71
    - place of, 50
    - precarious place of, 2
    - as representing threshold, 2
    - roles of, 46, 49, 62–66, 69–71
    - in school, 70–71
    - silence of, 5
    - in social hierarchy, 2
    - social relegation, 47–50
    - as sources of pleasure, 9
    - space and, 9–11
    - as spoken by men, 120
    - as subservient, 9
    - subversion against expectations of, 13
    - in supporting roles, 10

- Women (*cont.*)  
 tradition and, 63, 64, 66, 67  
 underrepresented in mass media,  
 9  
 violence against, 2–4, 9, 10, 44, 45,  
 49, 50  
 voices of, 4, 5, 8, 74, 119, 120  
 in the workforce, 9–11, 64–69
- Work, 10, 67–69, 74, 75  
 violence and, 67–69  
 women and, 9–11, 63–69
- Working class, 49, 67
- Working women, 9–11, 64–69
- World War II, 90
- Wright, Melissa, 95
- Writing, 94, 96, 97  
 as source of meaning, 89  
 disubjectivized, 94  
 reality and, 91  
 spirituality and, 89
- Z**
- Zamora, Lois Parkinson, 22–24
- Zavala, Oswaldo, 80, 81
- Zeno Gandía, Manuel, 50  
*La charca*, 9, 44–56  
*Osario de vivos*, 51, 52
- Žižek, Slavoj, *Welcome to the Desert of  
 the Real*, 6